



Pour publication immédiate: 10/1/2015

GOUVERNEUR ANDREW M. CUOMO

LE GOUVERNEUR CUOMO DEMANDE AUX AGENCES D'ETAT DE SE PREPARER A DE VIOLENTES PLUIES PROLONGEES ET A DES CONDITIONS DE TEMPÊTE TROPICALE

Le Centre des Opérations d'Urgence de l'Etat à Albany est activé pour surveiller et coordonner les efforts d'intervention d'urgence pendant le week-end.

Du personnel du DEC de l'Etat et de la Garde nationale de l'Etat de New York est déployé pour enlever les débris et autres obstacles sur les routes et cours d'eau avant la tempête.

Le Gouverneur Andrew M. Cuomo a activé aujourd'hui le Centre des Opérations d'Urgence de l'Etat à Albany pour surveiller de graves intempéries qui sont prévues pour toucher les régions sud de l'Etat de New York à compter d'aujourd'hui et qui pourraient potentiellement durer tout le week-end. Ces intempéries devraient apporter de fortes pluies, des vents violents et des inondations côtières, à mesure que l'Ouragan Joaquin remonte la Côte Est. Des pannes de courant localisées dans les zones durement touchées sont également prévues.

« Alors que l'Ouragan Joaquin remonte la Côte Est, l'Etat de New York est dans une bien meilleure position aujourd'hui qu'il ne l'a jamais été auparavant – mais lorsqu'il s'agit de Mère Nature, on n'est jamais assez préparé », **a déclaré le Gouverneur Cuomo.** « C'est pourquoi nous activons le Centre des Opérations d'Urgence de l'Etat et positionnons des ressources essentielles dans l'ensemble de l'Etat en fonction des informations qui nous parviennent sur le développement de cette tempête. J'exhorte les New Yorkais à faire preuve de prudence et à rester informés au cours des prochains jours. »

Selon le Centre national des Ouragans (National Hurricane Center), dès 11h, l'Ouragan Joaquin sera une forte tempête de catégorie 3. L'Ouragan Joaquin a maintenant des vents soutenus maximums de 125 mph, maintient un déplacement à 6 mph en direction du Sud-Ouest, et est actuellement situé près des Bahamas. Certains modèles de prévision montrent Joaquin suivre une trajectoire à proximité du littoral atlantique Est, qui apporterait d'autres fortes pluies et vents violents dans l'Etat de New York ce week-end. De plus, les niveaux d'eau dans les zones côtières devraient monter en raison des

vents forts Nord-Est précédant la tempête, augmentant le potentiel d'inondations généralisées, modérées, vendredi dans le Sud de l'Etat de New York.

En prévision de la tempête, le Bureau de Gestion des Urgences de l'Etat de New York (New York State Office of Emergency Management) a organisé plusieurs conférences téléphoniques avec le Service météorologique national (National Weather Service), les partenaires des agences d'Etat et les comtés qui pourraient être touchés par ces graves intempéries. La Ville de New York, les Comtés de Nassau et de Suffolk ont activé leurs plans contre les inondations côtières et les graves intempéries, et prévoient d'activer leurs centres des opérations d'urgence ce week-end. Le personnel OEM de l'Etat sera déployé dans ces endroits pour aider aux efforts d'intervention d'urgence.

Les stocks de ressources du Sud de l'Etat comprennent :

- 200 générateurs disponibles pour un déploiement
- 145 000 repas prêts à consommer
- 212 000 bouteilles d'eau
- 65 colonnes d'éclairage
- 209 pompes à eau
- 221 000 sacs de sable

De plus, il y a 400 générateurs supplémentaires qui sont disponibles pour un déploiement provenant d'autres stocks de la région du Nord de l'Etat.

Réserves de carburant et générateurs des stations-essence

L'Etat maintient une réserve stratégique de carburant dans le Sud de l'Etat dans le Comté de Suffolk, comprenant 2,5 millions de gallons de carburant qui peuvent être distribués aux clients, intervenants d'urgence et entités gouvernementales essentielles. L'Etat détient également 2,5 millions de gallons d'essence et de carburant diesel dans les terminaux de réserve de carburant du Nord de l'Etat dans la région du Nord de l'Etat, disponibles pour les premiers intervenants. L'Etat a 488 stations essence dans la région du Sud de l'Etat qui ont des possibilités de branchement de générateurs de secours et un contrat avec un prestataire extérieur pour le déploiement de 250 générateurs dans ces stations dans le cas d'une panne de courant à grande échelle. De plus, il y a 40 stations dans le Sud de l'Etat actuellement équipées de générateurs sur site.

Département de la protection de l'environnement

Le Département de la protection de l'environnement émettra aujourd'hui une déclaration d'urgence pour autoriser l'enlèvement des débris dans les cours d'eau pour protéger les propriétés et la sécurité publique. Cette déclaration d'urgence permettra aussi au DEC et à la Garde nationale de déployer immédiatement du personnel sur les sites d'enlèvement des débris dans l'ensemble de l'Etat. Le DEC travaille avec les responsables locaux pour identifier les zones à problèmes potentielles où l'enlèvement des débris pourrait contribuer à empêcher les inondations au cas où Joaquin frapperait l'Etat de New York. Les responsables municipaux qui sont témoins de ces situations doivent contacter les bureaux régionaux du DEC immédiatement. Les villes ne doivent

pas redresser ou creuser les cours d'eau car cela exacerberait les inondations en amont et en aval.

Le DEC a 250 membres du personnel (police de la protection de l'environnement, gardes-forestiers et ingénieurs) qui sont en alerte en prévision de la tempête. Le DEC préparera les équipements de sauvetage en eau vive, aidera les municipalités dans la préparation aux inondations et travaillera avec 200 soldats de la Garde nationale de l'Etat de New York pour effectuer l'enlèvement des débris.

L'Etat surveille aussi étroitement la capacité de stockage du Réservoir de Sacandaga (Great Sacandaga Reservoir) pour faire en sorte qu'il puisse résister à de fortes pluies. Le réservoir est actuellement à 2,5 pieds en-dessous des niveaux normaux de fonctionnement et 12,5 pieds en-dessous du déversoir. Même avec les récentes pluies, 3 à 4 pouces de pluie dans tout le bassin hydrographique, le Lac à lui seul a monté de 6 pouces, signifiant que le sol a absorbé environ soixante-dix pour cent de la pluie. Dans les conditions actuelles, le Lac pourrait probablement absorber 10 pouces (prévisions maximales) de pluie sans déversement. Lors des Ouragans Irene et Sandy, aucune eau n'a été déversée malgré des niveaux d'eau d'avant la tempête plus élevés. Le DEC travaille avec le Département de la protection de l'environnement de la Ville de New York pour assurer que les réservoirs du bassin hydrographique de la Ville de New York ont la capacité adéquate pour traiter des excès d'écoulements d'eaux pluviales et de précipitations.

Division des Affaires militaires et navales

La Division des Affaires militaires et navales de l'Etat de New York se prépare à un possible déploiement des forces armées de l'Etat de New York et de la Garde nationale aérienne en soutien à la Ville de New York et à d'autres administrations locales. En plus de mobiliser 200 gendarmes en renfort au DEC aujourd'hui, la Garde nationale de l'Etat de New York a des plans en place appelant au déploiement de 3 000 soldats et aviateurs supplémentaires en fonction de l'envergure nécessaire de la réponse à la tempête. La Garde nationale de l'Etat de New York peut déployer 20 hélicoptères, 250 camions à essieux élevés et des Humvees à l'appui de la réponse à la tempête ainsi que d'autres équipements de communication spécialisés si besoin. La Garde nationale de l'Etat de New York a des ententes permanentes avec la Ville de New York pour des dispositifs d'intervention qui réduisent le temps nécessaire à mobiliser et déployer les forces nécessaires.

Autorité des Transports Métropolitains (MTA)

Le réseau de métros se prépare avec le remplissage de sacs de sable, la préparation et la distribution de générateurs, s'assurant que les véhicules ont du carburant et sont prêts, et préparant et établissant le calendrier de travail du personnel. Si la tempête continue de suivre sa trajectoire vers la Ville de New York, la MTA pourrait déployer des fermetures pour les 540 ouvertures du réseau de métros dans Lower Manhattan (ventilations, escaliers, regards, etc.).

La MTA a également installé de gros sacs de sable à la gare de triage de Coney Island pour protéger efficacement la gare de triage. Des efforts d'atténuation à court terme ont lieu à South Ferry avec des fermetures d'escaliers et des couvercles d'aérations en fibre de verre, et des couvercles sont disponibles pour protéger d'autres stations dans Lower Manhattan. De plus, la digue installée à Broad Channel permettra de protéger la voie ferrée A vers Rockaways qui a été emportée lors de Sandy.

Les réseaux ferroviaires de Long Island et Metro-North surveillent étroitement les prévisions de la tempête et effectuent les préparatifs dans toutes les régions qu'ils couvrent. Les réseaux ferroviaires font en sorte que les employés soient positionnés pour enlever les arbres tombés, pomper l'eau dans les zones connues pour être sujettes à des inondations localisées, gérer les conditions si des pannes de courant devaient se produire, et opérer des locomotives diesel de secours qui sont préparées sur des sites clés pour le remorquage des trains qui pourraient tomber en panne. Les réseaux ferroviaires surveillent la stabilité de leurs réseaux électriques et sous-stations avec la plus haute attention, confirmant que toutes les installations de carburant sont entièrement approvisionnées pour une alimentation adéquate pendant la durée de la tempête.

Il est trop tôt pour dire si les réseaux ferroviaires auront besoin de suspendre le service si une puissante tempête s'abat sur notre région. Les réseaux ferroviaires opèrent toujours dans le but d'assurer la sécurité des usagers et des employés, et sont préparés à suspendre le service sur des tronçons ou le réseau tout entier, si besoin, conformément aux procédures habituelles en cas d'ouragan. Si des inondations sont prévues, les réseaux ferroviaires déplaceront les trains hors des zones de stockage basses.

Autorité portuaire

L'Autorité portuaire a 170 générateurs disponibles pour un déploiement dans le Sud de l'Etat, et 4 miles d'équipement de barrière de protection pour éloigner l'eau des moyens de transport essentiels, notamment :

- Environ 2 550 pieds d'emplacements bloqués
- Environ 6 300 pieds de billots d'arrêt
- Environ 3 000 pieds de barrières de béton
- Environ 8 800 pieds de barrières de sable Hesco

Département d'Etat des Transports

Le NYSDOT alloue des panneaux à message portables pour un affichage vendredi et durant tout le week-end de messages de préparation à la tempête à l'avance. En particulier, 90 panneaux à messages variables sont disponibles dans la région du Sud de l'Etat pour avertir et notifier les conducteurs le cas échéant, et 450 employés sont prêts à être déployés si besoin. Des messages ont été envoyés pour sécuriser les zones de travaux dans la Vallée de l'Hudson, la Ville de New York et Long Island. Des équipes dans ces régions nettoient les drains, les ponceaux et vérifient l'état des routes. D'autres équipes et sous-traitants des services d'urgence sont également prêts à intervenir si besoin.

D'autres ressources affectées à la région du Sud de l'Etat comprennent :

- 209 gros camions benne avec pelle
- 12 grosses déchiqueteuses
- 5 grosses pompes à eau/débris de 6 pouces
- 1 excavatrice
- 20 générateurs mobiles
- 1 niveleuse
- 29 grosses chargeuses à godet
- 21 camions benne de poids moyen sans pelle
- 10 balayeuses
- 2 camions-nacelles pour arbres
- 4 aspirateurs puissants (nettoyage des égouts)
- 98 atténuateurs d'impact mobiles

Autorité Thruway

Toutes les divisions Thruway (New York, Albany, Syracuse et Buffalo) se préparent à une mobilisation potentielle sur l'autoroute Thruway, et tous les équipements de réponse aux tempêtes tels que les chargeuses, pompes, déchiqueteuses, équipements de signalisation, et panneaux VMS portables sont prêts à être déployés. Des sites de la Vallée de l'Hudson qui rencontrent traditionnellement des problèmes de débris ont été contrôlés et sont nettoyés. Au pont New NY Bridge, l'Autorité Thruway travaille étroitement avec Tappan Zee Constructors (TZC). TZC suit son plan en cas d'intempéries pour sécuriser tous les équipements temporaires ou portables, vérifier et ajouter des amarres aux ressources marines, suivre le protocole en cas de vent pour les grues et les autres équipements à l'aide d'aéromètres.

Dans l'ensemble de l'Etat, les ressources Thruway accumulées comprennent :

- 28 rétrocaveuses
- 86 VMS portables
- 35 colonnes d'éclairage
- 55 chargeuses frontales
- 16 déchiqueteuses
- 161 tronçonneuses
- 109 générateurs
- 112 pompes

La Société des Canaux (Canal Corporation) continuera de participer à tous les appels du Service météorologique national, de surveiller les niveaux d'eau et de communiquer les mises à jour opérationnelles des canaux via le système établi d'avis aux navigateurs, Notice to Mariners. La Société se coordonne avec les exploitants de centrales hydroélectriques, l'Autorité de l'Energie de l'Etat de New York et d'autres entités de gestion des eaux concernant les barrages et les infrastructures associées pour surveiller les courants d'eau actuels et les prévisions de montée des eaux.

Département de la Santé :

Le DOH de l'État se coordonnera avec l'Association des hôpitaux de l'agglomération de New York (Greater New York Hospital Association) et d'autres prestataires de santé pour contrôler leur réponse à la tempête. Le DOH notifiera tous les hôpitaux, maisons de repos et établissements de soins pour adultes pour leur rappeler de vérifier leurs plans d'urgence et d'effectifs, ainsi que leurs stocks de générateurs, d'aliments, et d'eau et se préparer à mettre en œuvre des plans d'évacuation des patients et du personnel.

Actualités du Service météorologique national

Le Service météorologique national surveille également une forte zone de haute pression venant du Canada se déplaçant vers le Sud-Est qui pourrait interagir avec l'Ouragan Joaquin et causer d'autres intempéries ce week-end.

Les conseils et alertes suivants ont été émis par le Service météorologique national à Upton :

- Un niveau élevé d'avis de surf est en vigueur jusqu'à 6h vendredi pour les baies du littoral Sud à l'Ouest de Long Island. Un niveau élevé d'avis de surf signifie que de fortes conditions de surf affecteront les plages de la zone d'alerte, produisant des courants d'arrachement et de l'érosion localisée des plages.
- Un avis d'inondations côtières est également en vigueur jusqu'à 6h vendredi pour les baies de l'Ouest de Long Island. Un avis d'inondations côtières indique que des vents du large et des marées seront combinés pour générer des inondations dans les zones basses le long du littoral.
- Une alerte d'inondations côtières est en vigueur de vendredi matin jusqu'à vendredi après-midi pour l'Ouest de Long Island Sound, des parties de la Ville de New York et Long Island. Une alerte d'inondations côtières signifie que des conditions favorables à la survenue d'inondations devraient se développer. Les résidents côtiers doivent rester à l'écoute des derniers bulletins ou alertes et prendre des mesures pour protéger leurs biens.

Le Service météorologique national prévoit des inondations côtières mineures jusqu'à jeudi soir, et des inondations côtières modérées possibles vendredi et au-delà, avec une érosion des plages et des déferlements suite à des vagues déferlantes de 5 à 8 pieds.

###

Des informations complémentaires sont disponibles à www.governor.ny.gov
État de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418